

Przewodnik
po zasobach
edukacji językowej

Zapraszamy do Ośrodka Rozwoju Edukacji

Jesteśmy publiczną placówką doskonalenia nauczycieli o zasięgu ogólnokrajowym prowadzoną przez Ministra Edukacji Narodowej

Codziennie dla edukacji

Realizujemy zadania wyznaczone kierunkami polityki oświatowej państwa, m.in. w obszarze rozwoju edukacji językowej:

- **wspieramy** placówki doskonalenia nauczycieli, poradnie psychologiczno-pedagogiczne, biblioteki pedagogiczne
- **wspomagamy** szkoły i placówki w realizacji ich zadań dydaktycznych, wychowawczych i opiekuńczych
- **opracowujemy** materiały informacyjne i metodyczne
- **wdrażamy i promujemy** politykę edukacyjną Unii Europejskiej w zakresie edukacji językowej, ze szczególnym uwzględnieniem polityki wielojęzyczności.

Oferta ORE w zakresie podnoszenia kompetencji językowych:

- aktualne wiadomości oświatowe dotyczące zmian w systemie oświaty
- realizacja programów i projektów językowych, w tym współfinansowanych z Europejskiego Funduszu Społecznego
- publikacje i materiały edukacyjne
- propozycje różnorodnych form doskonalenia dla środowiska edukacyjnego
- informacje o wydarzeniach edukacyjnych związanych z poznawaniem języków i kultur.

AKTUALNOŚCI

W aktualnościach znajdują się informacje na temat bieżących wydarzeń, tj. wiadomości o zbliżających się konferencjach, szkoleniach i warsztatach oraz o realizowanych projektach.

▶▶ więcej na naszej stronie

www.ore.edu.pl



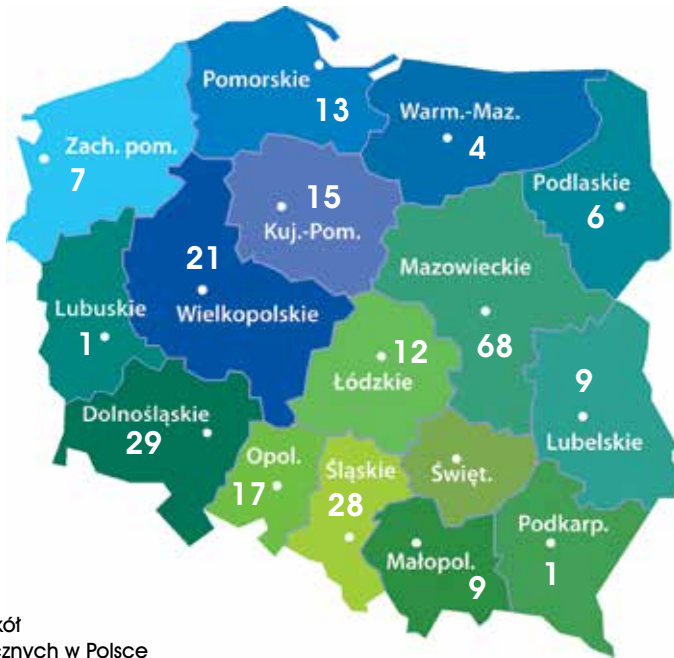
PROGRAMY I PROJEKTY

Tutaj znajdują się informacje o projektach realizowanych w ramach wdrażania europejskiej polityki edukacyjnej w zakresie rozwijania kompetencji językowych. Projekty te często realizowane są we współpracy z partnerami zagranicznymi w różnych obszarach tematycznych i dla różnych grup odbiorców.

NAUCZANIE DWUJĘZYCZNE

Zintegrowane nauczanie przedmiotowo-językowe (CLIL – od angielskiego Content and Language Integrated Learning) określane często jako nauczanie dwujęzyczne, to nauczanie treści przedmiotowych poprzez język obcy. Projekt Nauczanie Dwujęzyczne zapoczątkowany został przez Centralny Ośrodek Doskonalenia Nauczycieli i jest kontynuowany przez Ośrodek Rozwoju Edukacji. W ramach projektu stworzono bazę szkół dwujęzycznych w Polsce, opracowano programy nauczania języków obcych w oddziałach dwujęzycznych oraz inne materiały dydaktyczne.

▶▶ Więcej o projekcie:
www.ore.edu.pl/s/309



Mapa szkół dwujęzycznych w Polsce



WCZESNOSZKOLNE NAUCZANIE JĘZYKÓW OBCYCH

Działania podejmowane w tym obszarze bazują na bogatym doświadczeniu zdobytym w trakcie realizacji jednego z pierwszych projektów edukacyjnych „Young Learners”. Obecnie działania koncentrują się na wspieraniu nauczycieli konsultantów, doradców metodycznych oraz nauczycieli w codziennych dylematach związanych z wczesnoszkolnym nauczaniem języków obcych. W ramach wsparcia przygotowywane są publikacje metodyczne, materiały dydaktyczne oraz organizowane są różne formy szkoleniowe.

►► Więcej o projekcie:
www.ore.edu.pl/s/414



DELFORT

Projekt DELFORT powstał w roku 2001 i jest realizowany we współpracy Ośrodka Rozwoju Edukacji oraz Goethe-Institut w Warszawie i Krakowie.

Głównymi celami projektu są:

1. wspieranie rozwoju ogólnopolskiego systemu doskonalenia nauczycieli języka niemieckiego
2. wzrost kompetencji merytorycznych edukatorów, doradców metodycznych i nauczycieli konsultantów języka niemieckiego
3. utworzenie sieci profesjonalnej współpracy liderów i edukatorów języka niemieckiego w regionalnych grupach projektowych
4. efektywne podniesienie jakości nauczania języka niemieckiego w szkole każdego typu.

▶▶ Więcej o projekcie:
www.ore.edu.pl/s/541



ZMIENIAJĄCA SIĘ SZKOŁA

Projekt prezentujący nowe rozwiązania dla szkół w Europie, podnoszenie kompetencji kadry nauczycielskiej, wprowadzanie innowacyjnych metod nauczania i uczenia się.

Projekt ZMIENIAJĄCA SIĘ SZKOŁA to program doskonalenia zawodowego skierowany do nauczycieli języków obcych w gimnazjach i szkołach ponadgimnazjalnych.

Główne cele projektu to przedstawienie nowych rozwiązań dla szkół w Europie, szkolenie kadry nauczycielskiej zgodnie z założeniami zrównoważonego rozwoju, z nastawieniem na nabywanie kompetencji oraz zainicjowanie europejskiego dialogu na temat kształcenia i doskonalenia zawodowego nauczycieli.

W projekcie ZMIENIAJĄCA SIĘ SZKOŁA szczególną wagę przywiązuje się do nowatorskich metod organizacji zarówno szkoły jak i zajęć dydaktycznych. Treści kursu koncentrują się na rozwijaniu kooperacyjnych form uczenia się.

▶▶ Więcej o projekcie:
www.ore.edu.pl/s/794



EUROPEJSKIE PORTFOLIO JĘZYKOWE

Projekt promujący w polskich szkołach Europejskie Portfolio Językowe – dokument przygotowany i rekomendowany przez Radę Europy. Ten dokument to indywidualny zapis procesu uczenia się i nauczania języków obcych, który towarzyszy osobie uczącej się i daje możliwość zaprezentowania umiejętności językowych i doświadczeń interkulturowych z różnych okresów nauki we wszystkich poznawanych językach.

Polskie wersje językowe Europejskiego Portfolio Językowego przygotowano dla:

1. dla dzieci w wieku 3 – 6 lat
2. dla dzieci w wieku 6 – 10 lat
3. dla uczniów w wieku 10 – 15 lat
4. dla uczniów szkół ponadgimnazjalnych i studentów (wiek 16+)
5. dla dorosłych

► Publikacje dostępne na stronie:
www.ore.edu.pl/s/558



PODNOSENIE JAKOŚCI NAUCZANIA JĘZYKÓW OBCYCH NA I, II I III ETAPIE EDUKACYJNYM, ZE SZCZEGÓLNYM UWZGLĘDNIENIEM OBSZARÓW DEFAWORYZOWANYCH



**JEZYK
TO TWÓJ
PASZPORT.
UCZ SIĘ
JĘZYKÓW.**

CELE PROJEKTU:

- przygotowanie wysokiej jakości materiałów metodycznych dla nauczycieli języków obcych
- wzrost poziomu wiedzy wśród nauczycieli i rodziców uczniów na temat budowania środowiska wspierającego uczenie się języków
- łatwiejszy dostęp do zasobów edukacyjnych wspierających pracę nauczycieli języków obcych.

DZIAŁANIA PROJEKTOWE KIEROWANO DO:

- nauczycieli języków obcych oraz dyrektorów szkół I, II i III etapu edukacyjnego
- rodziców uczniów szkół podstawowych i gimnazjów
- organów prowadzących szkoły podstawowe i gimnazja.

Projekt realizowany w okresie 01.04.2013 – 31.03.2014 w partnerstwie z Uniwersyteciem Warszawskim.

W RAMACH PROJEKTU PRZYGOTOWANO:

- materiały dedykowane edukacji językowej
- pakiety metodyczne dla I, II i III etapu edukacyjnego zawierające materiały dla nauczycieli
- programy szkoleń dla trzech grup odbiorców: nauczycieli, liderów i bibliotekarzy
- poradnik zawierający wskazówki dotyczące budowania środowiska wspierającego nauczanie języków obcych.

►► Więcej o projekcie:
www.ore.edu.pl/s/612



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY





GRA EDUKACYJNA z EUROPKIEM PRZEZ EUROPE



Gra może być wykorzystywana przez nauczyciela jako atrakcyjna pomoc dydaktyczna na lekcjach różnych przedmiotów. Bogactwo ilustracji odnoszących się do historii, geografii, kultury, obyczajów i wiedzy ogólnej pozwala na przeprowadzenie ciekawej lekcji, która aktywizuje każdego ucznia. Dodatkowy komplet pustych kart dotyczących doświadczeniach kulturowych i językowych uczniów. Uzupełniona w ten sposób talia pozwala dostosować grę do każdego poziomu edukacyjnego i językowego.

Koncepcja gry opiera się na założeniach Europejskiego portfolio językowego, narzędzia samooceny oraz dokumentowania drogi, jaką przemierza uczeń w procesie uczenia się języków obcych.



- ▶▶ <https://www.facebook.com/JezykToTvojPaszport>
- ▶▶ <http://www.youtube.com/user/jezyktotwojpaszport>

EDUKACJA JĘZYKOWA – ZASOBY ORE

Nauczycielom polecamy obszerny i różnorodny zbiór materiałów jako źródło poszerzania wiedzy zawodowej oraz jako praktyczne pomoce dydaktyczne.

MATERIAŁY JĘZYKOWE DO WYKORZYSTANIA W ZINTEGROWANYM NAUCZANIU PRZEDMIOTOWO-JĘZYKOWYM

- **JĘZYK HISZPAŃSKI** – programy nauczania, materiały i ćwiczenia do nauki języka hiszpańskiego, historii, geografii i literatury.
- **JĘZYK ANGIELSKI** – zeszyty ćwiczeń do nauczania w języku angielskim przedmiotów takich jak: biologia, chemia, fizyka, geografia, historia, informatyka, matematyka i wiedza o kulturze w języku angielskim. Doskonałe merytorycznie i ciekawe wizualnie materiały dla nauczycieli i uczniów.
- **JĘZYK NIEMIECKI** – zeszyty ćwiczeń dla nauczycieli i uczniów szkół średnich rozpoczynających naukę w systemie dwujęzycznym do przedmiotów takich jak: chemia, biologia, geografia, historia, matematyka w języku niemieckim. Materiały opracowano w przejrzysty, graficznie interesujący sposób, dotychczasono komentarze metodyczne, słowniki pojęć. Ćwiczenia służą wprowadzaniu i powtarzaniu materiału lekcyjnego.

▶▶ Więcej materiałów:
www.ore.edu.pl/s/304



POZOSTAŁE MATERIAŁY

- Nauczanie dwujęzyczne – film informacyjny dotyczący nauczania dwujęzycznego w szkole; CLIL w polskich szkołach. Od teorii do praktyki; elektroniczny przewodnik o zakładaniu oddziałów dwujęzycznych
- Zmieniająca się szkoła – zbiór informacji i opinii edukatorów na temat projektu, publikacja „Neurodydaktyka, czyli nauczanie przyjazne mózgowi” - ciekawe pomysły i ich wykorzystanie na lekcjach języka obcego, historii i języka polskiego
- Raporty – sprawozdania z realizacji i ewaluacji projektów, w tym projektów dotyczących dwujęzyczności
- Metoda LDL – „Uczenie się przez nauczanie. Wskazówki do pracy metodą LDL” i prezentacje nagrodzonych filmów
- Programy – programy nauczania w klasach dwujęzycznych z językiem angielskim, rosyjskim i francuskim
- Europejskie Portfolio Językowe – prezentacja EPJ dla różnych grup wiekowych, części EPJ oraz wskazówki metodyczne
- Szkoła wobec wyzwań migracyjnych – artykuły i praktyczne rady dotyczące problemu uchodźców w szkołach
- Materiały konferencyjne – artykuły pokonferencyjne, np.: na temat uczniów ze specjalnymi potrzebami, pomocy psychologiczno-pedagogicznej czy mniejszości narodowych w polskiej szkole
- FREPA – system opisu pluralistycznych podejść do języków i kultur

▶▶ Więcej materiałów:
www.ore.edu.pl/s/205



BIBLIOTEKA CYFROWA ORE

▶▶ www.bc.ore.edu.pl

- Archiwum czasopisma „Języki Obce w Szkole” – zasób cyfrowy numerów wydanych do roku 2011
- Raporty:
 - „Powszechność nauczania języków obcych”
 - „Nauczyciele języków obcych”



TRENDY INTERNETOWE CZASOPISMO EDUKACYJNE

▶▶ www.trendy.ore.edu.pl

Przykładowe artykuły z zakresu tematyki języków obcych:

- Wczesny początek nauki języków obcych: kiedy? jak? dlaczego? Postulaty glottodydaktyczne (Trendy 1/2014)
- Jak zaczarować lekcje języka obcego? O międzynarodowej współpracy nauczycieli i wykorzystaniu nowoczesnych narzędzi internetowych w dydaktyce szkolnej (Trendy 4/2013)
- Wczesnoszkolne nauczanie języków obcych w Polsce na tle innych krajów UE – współczesne tendencje (Trendy 2/2013)
- O różnorodnych kompetencjach nauczycieli (Trendy 4/2012)
- Pomysł na lekcje z Szymborską, czyli o korelacji międzyprzedmiotowej słów kilka (Trendy 3/2012)
- AOC Clusius College – holenderski sen (Trendy 2/2012)



UCZEŃ ZDOLNY

Opracowanie i wdrożenie kompleksowego systemu pracy z uczniem zdolnym.

▶▶ www.ore.edu.pl/uczenzdolny

W ramach projektu opracowane zostały scenariusze zajęć i materiały dydaktyczne dla nauczycieli języków obcych, którzy podejmują pracę z uczniami uzdolnionymi językowo.

- Przykłady dobrych praktyk:
 - Projekt eTwinning „The new adventures of the Twinnies around the world”
 - Przykład dobrej praktyki – symbole Londynu (scenariusz lekcji)
- Poradnik – „Rozwijanie zdolności językowych na lekcji języka obcego”

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego



PORTAL SCHOLARIS

» www.scholaris.pl

Portal zawiera dział JĘZYK OBCY NOWOŻYTNY, gdzie dostępne są zasoby zgodne z nową podstawą programową i z najnowszymi trendami nauczania i wychowania, rezultaty projektów edukacyjnych finansowanych ze środków publicznych, w szczególności współfinansowanych przez Unię Europejską; linki do ciekawych edukacyjnych materiałów w Internecie, adresowane dla każdego etapu edukacyjnego: edukacja wczesnoszkolna, szkoła podstawowa, gimnazjum, szkoła ponadgimnazjalna.



WYSZUKIWARKA PRODUKTÓW PROJEKTÓW KONKURSOWYCH

» www.zasobyip2.ore.edu.pl

Wyszukiwarka zawiera zasoby edukacyjne powstałe w wyniku realizacji projektów konkursowych w ramach Priorytetu III PO KL

W wyszukiwarce znajdują się:

- scenariusze lekcji
- podręczniki
- programy nauczania
- materiały dla nauczycieli do pracy z uczniami na lekcjach języka obcego



Zachęcamy do zapisania się na

Newsletter

Ośrodka Rozwoju Edukacji

Znajdziesz w nim:

- materiały przydatne w Twojej pracy
- propozycje szkoleń
- najnowsze wiadomości oświatowe
- wydarzenia edukacyjne: konkursy, wystawy, projekty i wiele innych

To szybka, sprawdzona i bezpłatna informacja
bezpośrednio na Twoją skrzynkę!

Znajdziesz nas



www.facebook.com/OsrodekRozwojuEdukacji



www.youtube.com/user/oreedu



OŚRODEK
ROZWOJU
EDUKACJI

Ośrodek Rozwoju Edukacji

ww.ore.edu.pl

Sześciolatek w szkole

www.6latek.ore.edu.pl

Edukacja globalna

www.edukacjaglobalna.ore.edu.pl

System Kierowania do MOW i MOS

www.systemkierowania.ore.edu.pl

Adaptacja podręczników

www.adaptacje.ore.edu.pl

EKSPERT – szkolenie kandydatów

www.ekspert.ore.edu.pl

Zachować pamięć

www.polska-izrael.edu.pl

Biblioteka Cyfrowa

www.bc.ore.edu.pl

Internetowy Serwis Edukacyjny

www.ise.ore.edu.pl

e-Learning w Szkole INFOTEKA

www.elearningwskole.ore.edu.pl

Szkolenia online

www.e-kursy.ore.edu.pl

Trendy

www.trendy.ore.edu.pl

Platforma doskonalenia

www.doskonaleniesieci.pl

Portal wiedzy dla nauczycieli

www.scholaris.pl

Newsletter

www.newsletter.ore.edu.pl

Facebook

www.facebook.com/OsrodekRozwojuEdukacji

YouTube

www.youtube.com/user/oreedu

Wysukiwarka zasobów IP2

www.zasobyip2.ore.edu.pl

TU JESTEŚMY

Ośrodek
Rozwoju Edukacji
Al. Ujazdowskie 28
00-478 Warszawa
tel. 22 345 37 00
fax: 22 345 37 70

Ośrodek
Rozwoju Edukacji
ul. Polna 46a
00-644 Warszawa
tel. 22 570 83 00
fax: 22 825 23 67

Instytucja Pośrednicząca
II stopnia dla Priorytetu III PO KL
Al. Szucha 25
00-918 Warszawa
tel. 22 34 74 850
fax 22 34 74 851

Centrum Szkoleniowe
w Sulejówku
ul. Paderewskiego 77
05-070 Sulejówek
tel. 22 783 37 85



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY

